

Zmluva č. 04/2011 -Po

o poskytnutí verejných prostriedkov zo štátneho rozpočtu prostredníctvom rozpočtu Obvodného úradu Námestovo uzatvorená podľa zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a Uznesenia vlády SR č. 326 z 18. mája 2011 k návrhu finančného zabezpečenia záchranných a zabezpečovacích prác v súvislosti s povodňami na území Slovenskej republiky

medzi:

Poskytovateľom: Obvodný úrad Námestovo

Sídlo: Miestneho priemyslu č. 571, 029 01 Námestovo
Zastúpeným: Ing. Dušan Janoňák
IČO: 42059925
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000296093/8180

(ďalej len „poskytovateľ“)

a

Príjemcom: Mesto Trstená
Sídlo: Bernoláková 96/8, 028 01 Trstená
Zastúpeným: Ing. Jozef Ďubjak
IČO: 314 897
DIČ: 2020571806
Bankové spojenie: VÚB a.s. Dolný Kubín
Číslo účtu: 18625332/0200

(ďalej len „príjemca“)

Čl. I.

Predmet a účel zmluvy

1. Poskytovateľ poskytne prijímateľovi v roku 2011 finančné prostriedky vo výške **10.040,20 €** slovom **desaťtisícnulaštyridsať eur a 20 centov** z toho na: **bežné výdavky** vo výške **10.040,20 €**

na úhradu nákladov vynaložených na povodňové záchranné práce v katastri mesta Trstená za obdobie september 2010. Dotácia bola schválená vládou SR uznesením č. 326 zo dňa 18. mája 2011 k návrhu finančného zabezpečenia záchranných a zabezpečovacích prác v súvislosti s povodňami na území SR. Finančné prostriedky rozpísalo ministerstvo vnútra SR rozpočtovým opatrením č.15/08C03 zo dňa 07.06.2011 a v súlade s § 17 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

2. Prijemca prijíma finančné prostriedky zo štátneho rozpočtu uvedené v článku I. ods. 1 tejto zmluvy bez výhrad v plnom rozsahu a za podmienok uvedených v tejto zmluve a súčasne sa zaväzuje ich použiť v zmysle § 19 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov výlučne na účel uvedený v článku I. ods. 1 tejto zmluvy. Taktiež zodpovedá za hospodárne, efektívne a účinné použitie verejných prostriedkov a ich riadne vedenie v účtovnej evidencii.

Čl. II.

Podmienky poskytovania a zúčtovania finančných prostriedkov

1. Poskytovateľ poskytne príjemcovi finančné prostriedky výlučne bezhotovostne na číslo bankového účtu v peňažnom ústave uvedenom v tejto zmluve.
2. Nárok na finančné prostriedky na úhradu nákladov na povodňové záchranné práce si príjemca uplatnil formou predloženia prvotných účtovných dokladov bezprostredne po ukončení povodňových záchranných prác a formálne overenie vykonal Obvodný úrad Žilina.
3. Prijemca nie je oprávnený verejné prostriedky alebo ich časť použiť ako dotáciu inej fyzickej alebo právnickej osobe a na splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z prijatých úverov a pôžičiek.
4. Použitie dotácií podlieha povinnému zúčtovaniu so štátnym rozpočtom.
5. Poskytovateľ je oprávnený vykonať kontrolu použitia a správneho účtovania dotácie zo štátneho rozpočtu poskytnutej podľa tejto zmluvy.

Čl. III.

Sankcie za porušenie ustanovení tejto zmluvy

1. Použitie finančných prostriedkov zo štátneho rozpočtu na úhradu výdavkov spojených so záchrannými a zabezpečovacími prácami v súvislosti s povodňami môže byť podľa zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 2 písm. a) zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 39/1993 Z. z. o Najvyššom kontrolnom úrade Slovenskej republiky predmetom kontroly.
2. Ak príjemca použije poskytnuté prostriedky alebo ich časť na iný účel ako je uvedené v čl. I ods. 1 tejto zmluvy, takéto použitie sa považuje za porušenie finančnej disciplíny podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. so všetkými dôsledkami vyplývajúcimi z tohto porušenia.

Čl. IV.

Ostatné podmienky

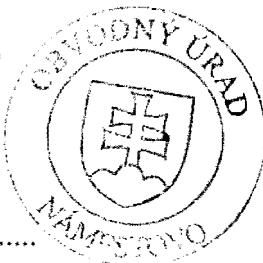
1. Zmluvné strany sa dohodli, že meniť, prípadne dopĺňať túto zmluvu možno len po vzájomnej dohode zmluvných strán (okrem prípadov uvedených v ods. 2 tohto článku), písomnými dodatkami k nej vyhotovenými, ktoré sa stávajú po ich uzatvorení neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
2. V prípade, že príjemca nebude plniť alebo poruší podmienky zmluvy, môže poskytovateľ odstúpiť od zmluvy a súčasne si vyhradzuje právo vyžiadať o bezodkladné vrátenie dotácie s uplatnením príslušiacich sankcií.
3. Poskytovateľ odstúpi od tejto zmluvy a príjemca je povinný vrátiť verejné prostriedky poskytovateľovi v prípade, ak sa dodatočne zistí, že nárok, ktorý si príjemca uplatnil v prvotných dokladoch podľa čl. II. ods.2 tejto zmluvy bol sfaľovaný, nepravdivý alebo neúplný.
4. V ostatných veciach, v tejto zmluve nešpecifikovaných, sa použijú všeobecné ustanovenia príslušných právnych predpisov (napr. zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov).
5. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, dve pre poskytovateľa a dva pre príjemcu.
6. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami.
7. Zmluvné strany po prečítaní tejto zmluvy vyhlasujú, že jej obsahu porozumeli a tento obsah zodpovedá skutočnému prejavu ich vôle a na znak vzájomného súhlasu ju podpisujú.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že im nie sú známe žiadne okolnosti, ktoré by mali za následok relatívnu, alebo absolútnu neplatnosť právneho úkonu.

V Námestove dňa 27.05.2011

Za Obvodný úrad Námestovo



Ing. Dušan Janoňák
prednosta ObÚ Námestovo



Za mesto Trstená



Ing. Jozef Ďubjak
primátor mesta Trstená